

REPORT TO THE COMMITTEE

On Wednesday, December 16, 1981, the Sub-committee on DREE Programmes (Quebec) presented its First Report to the Standing Committee on Regional Development which was adopted without amendment by the Committee as its Fifth Report to the House.

The Standing Committee on Regional Development presented its Fifth Report to the House of Commons on Thursday, December 17, 1981.

(For the text of the Report to the House see Minutes of Proceedings and Evidence of the Standing Committee on Regional Development, Wednesday, December 16, 1981, Issue No. 28).

RAPPORT AU COMITÉ

Le mercredi 16 décembre 1981, le Sous-comité sur les programmes du MEER (Québec) a présenté son premier rapport au Comité permanent de l'Expansion économique régionale qui a adopté le rapport sans modification à titre de son cinquième rapport à la Chambre.

Le Comité permanent de l'Expansion économique régionale a présenté son cinquième rapport à la Chambre des communes le jeudi 17 décembre 1981.

(Pour le texte du rapport à la Chambre, voir les procès-verbaux et témoignages du Comité permanent de l'Expansion économique régionale du mercredi 16 décembre 1981, fascicule no 28).

TUESDAY, DECEMBER 15, 1981

The Sub-committee on DREE Programmes (Quebec) of the Standing Committee on Regional Economic Development met in Ottawa this day at 9:45 o'clock a.m., the Chairman, Mr. Pollack, presiding.

Members of the Sub-committee present: Mr. Bachand, Mr. Beauchamp-Niquet, Mr. Côté, Messrs. Cyr, Goss, Harcourt, MacLellan, Pollack and Riel.

In attendance from the Research Branch, Library of Parliament: Mr. Gilles Gauthier.

The Sub-committee resumed consideration of its Order of Reference of the Standing Committee dated Thursday, May 28, 1981 (See Minutes of Proceedings, Thursday, June 18, 1981, Issue No. 1).

Upon motion of Mr. Goss, seconded by Mr. Cyr, it was agreed that the first report of the Sub-committee on DREE Programmes (Quebec) be concurred in.

Upon motion of Mr. Beauchamp-Niquet, seconded by Mr. Goss, withdrew—that the Chairman present the first report of the Sub-committee on DREE Programmes (Quebec) to the Standing Committee on Regional Development.

At 10:01 o'clock a.m., the Sub-committee adjourned to the call of the Chair.

La greffière du sous-comité  
Robert Veitch  
Chief of the Sub-committee

LE MARDI 15 DÉCEMBRE 1981

Le Sous-comité des Programmes du MEER (Québec) du Comité permanent de l'Expansion économique régionale se réunit aujourd'hui à 9 h 45 à huis clos, sous la présidence de M. Pollack, président.

Membres du Sous-comité présents: M. Bachand, M. Beau-  
champ-Niquet, M. Côté, M. Cyr, M. Goss, M. Harcourt,  
M. MacLellan, M. Pollack et M. Riel.

En présence de: Du Service de recherche de la biblio-  
thèque de l'Assemblée, M. Gilles Gauthier.

Le Sous-comité reprend l'étude de son Ordre de renvoi du Comité permanent en date du jeudi 28 mai 1981. (Voir le procès-verbal du jeudi 18 juin 1981, fascicule no 1).

Sur motion de M. Goss, appuyé par M. Cyr, il est con-  
venu—Que le premier rapport du Sous-comité sur les pro-  
grammes du MEER (Québec) soit adopté.

Sur motion de M. Beauchamp-Niquet, appuyé par M.  
Goss, il est résolu—Que le président présente le premier  
rapport du Sous-comité sur les programmes du MEER  
(Québec) au Comité permanent de l'Expansion économique  
régionale.

A 10 h 01, le Sous-comité suspend ses travaux jusqu'à son  
voile convocation du président.